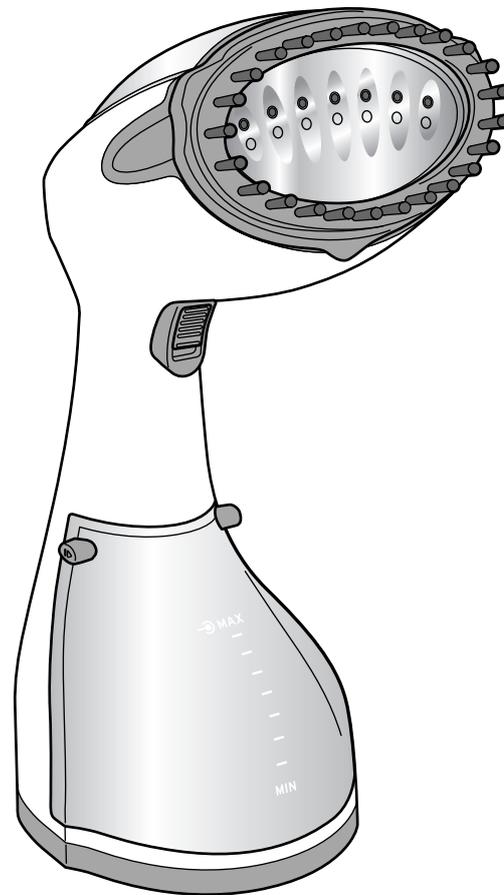


# Brosse à vapeur



## Mode d'emploi

## Chère cliente, cher client!

Avec votre nouvelle brosse à vapeur très pratique, vous pourrez éliminer rapidement les faux plis de nombreux articles textiles. Elle vous permettra également de défroisser facilement les tissus d'ameublement et les rideaux.

Nous vous souhaitons beaucoup d'agrément avec votre nouvelle brosse à vapeur.

---

### Sommaire

<b>2 A propos de ce mode d'emploi</b>	9 Rideaux, tentures et tissus d'ameublement
<b>3 Consignes de sécurité</b>	10 Repassage à la vapeur
<b>6 Caractéristiques techniques</b>	<b>10 Après l'utilisation</b>
<b>6 Vue générale (contenu de la livraison)</b>	10 Nettoyage
	10 Rangement
<b>7 Préparation de la brosse à vapeur pour l'utilisation</b>	<b>10 Elimination</b>
<b>8 Utilisation</b>	
8 Avant la première utilisation	
8 Défroisser les vêtements avec l'embout brosse	
9 Enlever les peluches avec la brosse anti-peluches	

## A propos de ce mode d'emploi

Cet article est muni de dispositifs de sécurité. Lisez pourtant soigneusement les consignes de sécurité et n'utilisez l'article que de la façon décrite dans ce mode d'emploi afin d'éviter tout risque de détérioration ou de blessure.

Conservez ce mode d'emploi en lieu sûr pour pouvoir le consulter en cas de besoin.

Si vous donnez, prêtez ou vendez cet article, remettez ce mode d'emploi en même temps que l'article.

Légende des symboles utilisés dans le présent mode d'emploi:



Ce symbole vous met en garde contre les risques de blessure.



Ce symbole vous met en garde contre les risques de blessure dus à l'électricité.

La mention **DANGER** vous met en garde contre les risques de blessures graves ou mortelles.

La mention **AVERTISSEMENT** vous met en garde contre les risques de blessures et les risques de détériorations graves.

La mention **PRUDENCE** vous met en garde contre les risques de blessures ou de détériorations légères.



Ce symbole signale les informations complémentaires.

## Consignes de sécurité



### Domaine d'utilisation

- La brosse à vapeur est conçue pour le repassage à la vapeur et le défroissage des textiles courants.
- La brosse à vapeur est conçue uniquement pour fonctionner à la vapeur. Il ne faut en aucun cas l'utiliser sans eau.
- Cet article est destiné à être utilisé dans des locaux secs. Il ne doit pas être utilisé à l'extérieur ou dans des pièces à forte humidité ambiante.
- Cet article est destiné à une utilisation privée et ne convient pas à un usage commercial ou professionnel.

### **DANGER: risques pour les enfants et les personnes à aptitude réduite à l'emploi d'appareils**

- Cet appareil peut être utilisé par des enfants à partir de 8 ans et par des personnes ...
  - ... aux capacités physiques, sensorielles ou intellectuelles restreintes ou
  - ... manquant d'expérience et/ou de connaissances, à condition ...
  - ... d'être sous surveillance ou
  - ... d'avoir été initiés aux consignes de sécurité de l'appareil et d'avoir compris les risques qui en résultent.

- Les enfants ne doivent pas effectuer de travaux de nettoyage et d'entretien sans surveillance. Les enfants ne doivent pas se servir de l'appareil comme d'un jouet. Une fois allumée, tenez la brosse à vapeur et son cordon d'alimentation hors de portée des enfants de moins de 8 ans, et ce, jusqu'au complet refroidissement de l'appareil.
- Tenez les emballages hors de portée des enfants. Il y a notamment risque d'étouffement!

### **DANGER: risques électriques**

- Ne vous servez pas de l'appareil si l'appareil lui-même ou son cordon d'alimentation présentent des détériorations visibles, si l'appareil est tombé ou si de l'eau s'en échappe. Si vous constatez un dommage sur le cordon d'alimentation, la fiche du cordon d'alimentation, le boîtier ou tout autre composant, n'utilisez pas la brosse à vapeur jusqu'à ce que les réparations aient été effectuées dans les règles de l'art.
- Ne modifiez pas l'article. Ne changez pas vous-même le cordon d'alimentation. Ne confiez les réparations de l'appareil ou du cordon d'alimentation qu'à un atelier spécialisé ou au service après-vente. Les réparations incorrectement effectuées peuvent entraîner de graves dangers pour l'utilisateur.

- Retirez la fiche du cordon d'alimentation de la prise de courant ...
  - ... avant de remplir ou vider le réservoir d'eau;
  - ... avant de mettre en place ou d'enlever l'embout brosse ou la brosse anti-peluches;
  - ... si vous n'utilisez pas l'appareil;
  - ... en cas de dérangement survenant pendant l'utilisation;
  - ... après l'utilisation et
  - ... avant de nettoyer l'appareil. Débranchez toujours la fiche du cordon d'alimentation de la prise de courant quand vous faites une pause, même de très courte durée. Tirez toujours sur la fiche, jamais sur le cordon d'alimentation.
- Ne branchez l'appareil qu'à une prise de courant à contacts de protection installée conformément à la réglementation et dont la tension correspond aux caractéristiques techniques de l'appareil.
- La brosse à vapeur peut être remplie d'eau, mais ne doit jamais être plongée dans l'eau ni dans d'autres liquides sous peine de choc électrique. Aucun des accessoires (embout brosse/brosse anti-peluches, réservoir d'eau, cordon d'alimentation) ne doit non plus être plongé dans l'eau.
- Si de l'eau a débordé pendant le remplissage, essuyez soigneusement le réservoir d'eau avant de le remettre en place et de brancher l'appareil.
- Ne dirigez jamais la vapeur sur des appareils électriques.
- Veillez à ce que le cordon d'alimentation ne se coince ni se torde. Le cordon doit toujours être suffisamment éloigné des pièces chaudes de la brosse à vapeur, d'autres sources de chaleur et des arêtes coupantes.
- N'enroulez pas le cordon d'alimentation autour de l'appareil.
- La prise de courant utilisée doit être aisément accessible afin que vous puissiez débrancher rapidement la fiche du cordon d'alimentation en cas de besoin. Disposez le cordon d'alimentation de manière à ce que personne ne risque de trébucher.
- Si vous devez utiliser une rallonge, celle-ci doit correspondre aux «Caractéristiques techniques» de l'appareil. Demandez conseil au personnel du commerce où vous voulez acheter la rallonge.

**AVERTISSEMENT: risque de brûlures et d'incendie**

- Ne laissez pas l'appareil sans surveillance lorsqu'il est branché sur la prise de courant ou qu'il est encore chaud.
- La vapeur qui s'échappe est très chaude! Tout contact avec les pièces chaudes de la brosse à vapeur ou avec la vapeur qui s'échappe peut entraîner des brûlures.
- Ne défroissez en aucun cas les textiles sur la personne! Ne mettez pas non plus la main sous les textiles pour les soutenir pendant le défroissage.
- Ne dirigez jamais la brosse à vapeur vers des personnes ou des animaux, et surtout pas lorsque vous utilisez la fonction jet de vapeur.
- Ne retournez pas la brosse à vapeur chaude, car de l'eau chaude pourrait s'en échapper.
- Laissez l'appareil refroidir avant de le nettoyer, d'ajouter de l'eau ou de mettre en place ou d'enlever l'embout brosse ou la brosse anti-peluches.
- Utilisez et placez toujours la brosse à vapeur uniquement sur une surface stable.  
Posez toujours l'appareil debout. Veillez à ce que la semelle ne soit jamais au contact d'une surface sensible à la chaleur.

- Avant d'utiliser l'appareil, assurez-vous que les diffuseurs de vapeur ne sont pas bouchés.

**PRUDENCE: risque de détériorations**

- N'utilisez pas l'appareil quand le réservoir d'eau est vide. Vérifiez régulièrement le niveau d'eau avant et pendant l'utilisation.
- Videz le réservoir d'eau après chaque utilisation.
- Tenez compte des indications mentionnées sur les textiles à repasser. Les polyacryliques, mélanges acétate-polyamide et tissus similaires ne doivent être ni passés à la vapeur, ni repassés.
- Pour le nettoyage, n'utilisez pas de produits chimiques ni de nettoyeurs agressifs ou abrasifs.
- Il n'est pas possible de détartrer l'appareil. Utilisez de préférence de l'eau distillée ou déminéralisée. N'ajoutez pas de vinaigre ou d'autres détartrants.

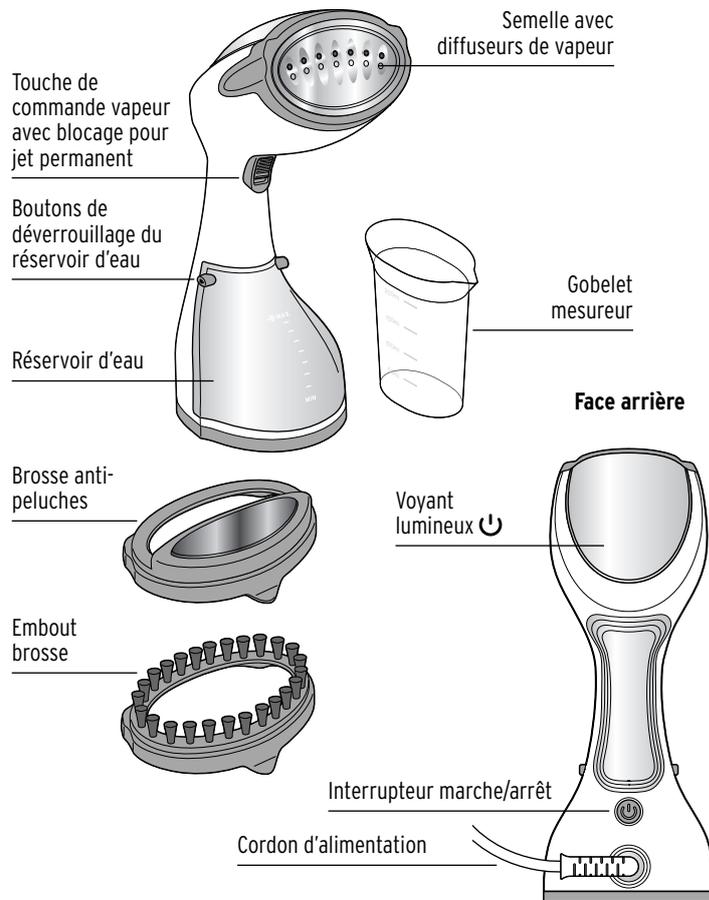
## Caractéristiques techniques

Modèle:	4167 389 330 (Suisse)
Alimentation:	220-240 V ~ 50/60 Hz
Classe de protection:	I 
Puissance:	1200 watts
Capacité du réservoir d'eau:	env. 260 ml
Puissance du jet de vapeur:	25 g/min
Fabriqué par:	De'Longhi Appliances s.r.l. (Ariete - Divisione Commerciale) 50013 Campi Bisenzio (FI) Via San Quirico, 300 Italy

Sous réserve de modifications techniques et esthétiques de l'appareil dues à l'amélioration des produits.



## Vue générale (contenu de la livraison)



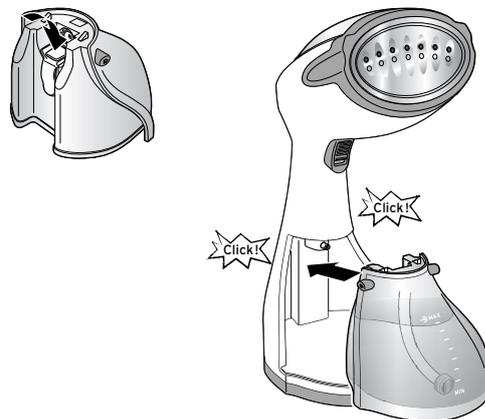
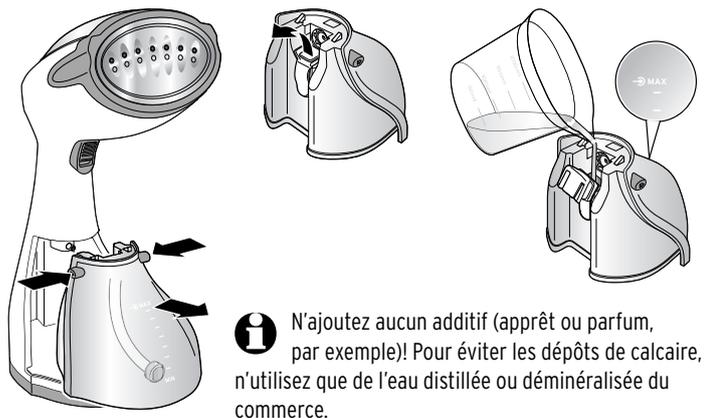
## Préparation de la brosse à vapeur pour l'utilisation



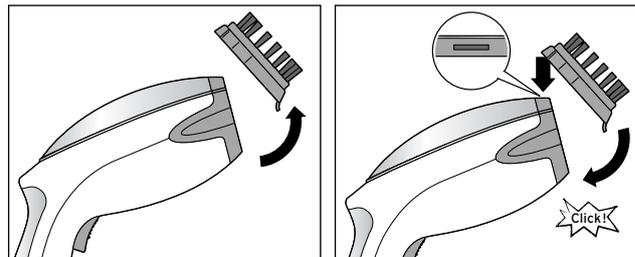
**DANGER** - danger de mort par choc électrique

- Débranchez la fiche du cordon d'alimentation de la prise de courant avant de remplir le réservoir d'eau.
- Si de l'eau a débordé pendant le remplissage, essuyez soigneusement le réservoir d'eau avant de le remettre en place et de brancher l'appareil.

1. Déroulez entièrement le cordon d'alimentation.
2. Remplir le réservoir d'eau:



3. Mettre en place ou enlever l'embout brosse (ou la brosse anti-peluches):



## Utilisation



### AVERTISSEMENT - risque de brûlures

Laissez l'appareil refroidir avant de verser de l'eau dans le réservoir ou de mettre en place ou d'enlever l'embout brosse ou la brosse anti-peluches.



### AVERTISSEMENT - risque d'incendie

Posez toujours l'appareil debout.

### Avant la première utilisation

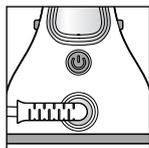


Quand vous faites chauffer l'appareil pour la première fois, il peut y avoir une certaine odeur, mais elle n'est pas dangereuse. Assurez une aération suffisante.

Lors de la fabrication de la brosse à vapeur, des résidus de fabrication peuvent éventuellement demeurer sur la semelle de la brosse. Nous recommandons donc de repasser d'abord un vieux torchon en coton ou un tissu similaire pour éliminer ces résidus avant d'utiliser la brosse à vapeur pour votre linge, vos vêtements, etc.

1. Enlevez l'embout brosse.
2. Branchez la fiche du cordon d'alimentation dans une prise de courant.

3.



Appuyez sur l'interrupteur marche/arrêt .

Le voyant lumineux  clignote tant que l'appareil est en phase de chauffe. Il reste allumé en permanence dès que la température de service est atteinte.

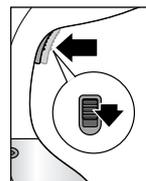
Si vous restez env. 8 minutes sans appuyer sur la touche de commande vapeur, l'appareil passe en veille et le voyant  se remet à clignoter. Appuyez sur la touche de commande vapeur pour réactiver l'appareil.

4. Appuyez à plusieurs reprises sur la touche de commande vapeur jusqu'à ce que de la vapeur sorte.



Pour que l'appareil produise de la vapeur, il faut d'abord pomper de l'eau dans le générateur de vapeur.

Passez la brosse à vapeur sur le torchon en coton en appuyant sur la touche de commande vapeur de manière répétée jusqu'à ce que le réservoir d'eau soit complètement vide.



Vous pouvez bloquer la touche de commande vapeur pour avoir de la vapeur en permanence.

5. Dès que le réservoir est vide, appuyez sur l'interrupteur marche/arrêt  pour éteindre l'appareil.
6. Débranchez la fiche du cordon d'alimentation de la prise de courant.

Vous pouvez maintenant utiliser la brosse à vapeur.

### Défroisser les vêtements avec l'embout brosse



Préparez l'appareil comme décrit au chapitre «Préparation de la brosse à vapeur pour l'utilisation».



- Testez l'appareil au préalable sur une partie non visible du tissu.
- Pour les textiles délicats tels que la laine, les mélanges à base de laine, le velours côtelé, le velours et la soie, utilisez la vapeur en éloignant la brosse à vapeur du tissu.
- Vous pouvez aussi utiliser la brosse à vapeur sans embout brosse pour mieux distribuer la vapeur.

1. Suspendez le vêtement sur un cintre. Suspendez les pantalons par le bas de jambes.
2. Branchez la fiche du cordon d'alimentation dans une prise de courant et appuyez sur l'interrupteur marche/arrêt . Attendez que le voyant lumineux  reste allumé en permanence.



3. Tendez le tissu de la main libre. Tenez l'appareil sur l'endroit froissé en appuyant légèrement. Enfoncez brièvement la touche de commande vapeur, puis relâchez-la.

Déplacez l'appareil sur le vêtement de haut en bas et lissez celui-ci avec la brosse en appuyant plusieurs fois sur la touche de commande vapeur. Vous pouvez bloquer la touche de commande vapeur pour avoir de la vapeur en permanence.

 Lorsqu'on appuie sur la touche de commande vapeur, de l'eau est pompée dans le système de chauffage. La vapeur qui sort ensuite par les diffuseurs pénètre dans le tissu en profondeur.

- ▷ Quand le réservoir d'eau est vide, éteignez l'appareil et laissez-le refroidir. Remplissez le réservoir avant de rallumer l'appareil.
4. Quand le vêtement est suffisamment défroissé, appuyez sur l'interrupteur marche/arrêt  pour éteindre l'appareil.
  5. Débranchez la fiche du cordon d'alimentation de la prise de courant et laissez l'appareil refroidir avant de le ranger, si nécessaire après avoir vidé le réservoir.
  6. Laissez sécher le vêtement sur le cintre.

### Enlever les peluches avec la brosse anti-peluches

- ▷ Remplacez l'embout brosse par la brosse anti-peluches (voir le chapitre «Préparation de la brosse à vapeur pour l'utilisation»).
- ▷ Procédez ensuite de la façon décrite au point «Défroisser les vêtements avec l'embout brosse».



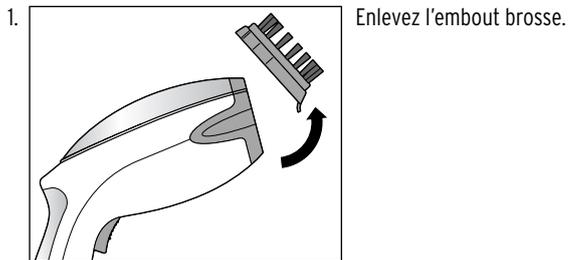
Pour éliminer les cheveux, peluches, etc., passez le patin-brosse de gauche à droite sur le tissu.

### Rideaux, tentures et tissus d'ameublement

Tout comme les vêtements, les rideaux et tentures se défroissent à la verticale, sans qu'il y ait besoin de les décrocher. Accrochez les nappes ou autres tissus du même genre sur une barre. Commencez toujours par faire un essai à un endroit invisible.

## Repassage à la vapeur

La fonction repassage vapeur convient pour tous les textiles dont l'étiquette porte le symbole 3 points (●●●).



2. Posez les textiles sur une planche à repasser. La brosse à vapeur peut être utilisée verticalement ou horizontalement.
3. Procédez ensuite de la façon décrite au point «Défroisser les vêtements avec l'embout brosse».

---

## Après l'utilisation

### Nettoyage

1. Eteignez l'appareil et débranchez la fiche du cordon d'alimentation de la prise de courant.
2. Laissez l'appareil refroidir complètement.
3. Videz le réservoir d'eau.
4. Essuyez le boîtier de temps à autre avec un chiffon légèrement humecté d'eau. N'utilisez pas de produits chimiques ou nettoyants agressifs ou abrasifs.
5. Débarrassez l'embout brosse des peluches, cheveux, etc. déposés dessus. Pour nettoyer le patin-brosse, passez-le sur une vieille serviette de toilette en frottant de droite à gauche.

## Rangement

### PRUDENCE - risque de détérioration

- Ne rangez pas la brosse à vapeur debout sur les poils de l'embout brosse.
- Afin de ne pas endommager le cordon d'alimentation, ne l'enroulez pas autour de l'appareil.

- ▷ Rangez la brosse à vapeur de préférence en position debout, protégée de la poussière, de l'humidité, de l'exposition directe au soleil et des températures extrêmes.

---

## Elimination

Éliminez l'**emballage** selon les principes de la collecte sélective en séparant le papier, le carton et les emballages légers.



Les **appareils** signalés par ce symbole ne doivent pas être éliminés avec les ordures ménagères! Vous êtes tenu par la législation d'éliminer les appareils en fin de vie en les séparant des ordures ménagères. Pour avoir des informations sur les centres de collecte où remettre les appareils en fin de vie, adressez-vous à votre municipalité.